

# DUCHOVNÉ OZVENY



ročník XVI.  
September

2013

Mesačník farnosti sv. Martina z Tours  
Suchá nad Parnou, Košolná, Zvončín

Číslo 9

## Arcibiskup Ján Orosch

Po roku má naša arcidiecéza svojho pastiera. Vo štvrtok 11. júla bolo zverejnené rozhodnutie Svätého Otca Františka o menovaní nového trnavského arcibiskupa. Stal sa ním doterajší apoštolský administrátor „sede vacante“ J. E. Mons. Ján Orosch. Na modlitbovom stretnutí v katedrále bol prečítaný list pápežského nuncia Mons. Maria Giordana, ktorým bolo oznámené, že od 11. júla sa Orosch stáva arcibiskupom. Novovymenovaný biskup prečítał svoji list, ktorý poslal pápežovi Františkovi a ktorým prijal svoje menovanie. Okrem iného v ňom napísal: „Som si vedomý všetkých svojich nedostatkov a hriešnosti. Iba s dôverou v Božiu pomoc, milosrdensvo a ochranu, ako aj pomoc mojich spolubratov v biskupskej a knázskej službe, prijíjam úplne a bezvýhradne rozhodnutie Svätého Otca Františka o mojom menovaní do služby trnavského arcibiskupa. Ponúkam Pánovi znova svoj život

*a prosím ho o dary jeho Svätého Duha, tak potrebné k službe biskupa.“*

V piatok 30. augusta, na slávnosť výročia posviacky chrámu sv. Jána Krstiteľa, slávil arcibiskup Ján Orosch v katedrále svoju inauguračnú sv. omšu, počas ktorej oficiálne prevzal kánonické vlastnenie arcidiecézy. Na začiatku omše bola prečítaná bula, ktorou bol Jána Orosch vymenovaný za trnavského arcibiskupa. Pápež František v nej napísal: „*Ctihodnému bratovi Jánovi Oroschovi, predtým titulárному biskupovi seminskému a apoštolskému administrátorovi Trnavskej arcidiecézy, sede vacante, po odvolaní arcibiskupa tejže Trnavskej arcidiecézy pozdrav a apoštolské požehnanie. Kedže sme ustanovený na Katedru svätého Petra a máme na starosti dobro celého Pánovho stáda, chceme sa postarať o uprásdení Trnavskú arcidiecézu.*

(pokračovanie na str. 2)

**Arcibiskup Ján Orosch**  
*(pokračovanie zo str.I)*

*Po porade s Kongregáciou pre biskupov sme presvedčení, že bude najlepšie, ak zveríme jej správu tebe, ctihodný brat, vynikajúcemu osvedčenými darmi ducha a srdca a nadostac ználemu miestnych pastoračných pomerov. Svojou najvyššou apoštolskou mocou ťa teda uvoľňujeme z miesta seminského titulárneho biskupa a zo spomenutého úradu a menujeme ťa za TRNAVSKÉHO ARCIBISKUPA so všetkými právami a povinnosťami.“ Ďakujme Bohu za nášho nového arcibiskupa, pomáhajme mu svojimi modlitbami v jeho neľahkom úrade a pod jeho vedením a spolu s ním zveľaďujme Kristovu Cirkev.*

Peter Škultéty

**Dnes budeš so mnou v raji**

*(2. z kázni sedemdňovej pôstnej duchovnej obnovy 18. - 24. februára 2013)*

Drahí bratia a sestry, Kristus prišiel na tento svet, aby nám zjavil lásku Božia Otca a aby vykúpil hriechníkov. Sám hovorí: „*Nepríšiel som volať spravodlivých, ale hriechníkov.*“ a na inom mieste dodáva: „*Lekára nepotrebuju zdraví, ale chorí.*“ A tieto slová potvrdzoval počas celého svojho verejného účinkovania, či už rôznymi krásnymi podobenstvami ako napr. o mŕnotratnom synovi, ktorý prehajdákal celý svoj majetok, žil vo veľkej biede, previnil sa voči svojim najbližším a predsa nachádza odpustenie u svojho milujúceho otca, alebo napr. o dobrom pastierovi, ktorý zanechal 99 oviec a hľadá tú jedinú stratenú a keď ju našiel, nevynadal jej, nezbil ju, ale vzal na svoje plecia a vrátil ju späť do ovčincu. Samozrejme najviac dokáže človeka presvedčiť konkrétny skutok, lebo inak slová sú sice

pekné, ale prázdne, neúčinné a ak by človek jedno hovoril a druhé konal, potom prichádza pohoršenie. Vieme však, že Ježiš svoje slová naplnil. Jednak spôsobom života, keď neodohnal od seba nikoho, ani toho najopustenejšieho, trpiaceho malomocenstvom, ktorému sa všetci vyhýbali a nechceli mať s ním nič spoločné. Neposiela preč ani človeka chudobného, ktorý sa mu nemá ako odváčiť, ale naopak Ježiš takýchto ľudí vyhľadával a oni túžili po stretnutí s ním. Počuli, že je iný ako farizeji, zákoníci. Ježiš im rozumie, prijíma, neodsudzuje, dáva druhú šancu, uzdravuje telo, ale najmä ubolenú a hriescu dušu. Dôkazom tejto úžasnej bezhraničnej Kristovej lásky je myšlienok Matúš, ktorý po stretnutí s ním, zanechal dobre platené zamestnanie a stal sa jedným z jeho apoštolov. Dôkazom potvrdenia jeho slov o spáske hriechníkov je aj žena, ktorú prichytili priamo pri cudzoložstve. Stála na prahu svojej smrti, rozvášnený dav ju chcel ukameňovať, vziať život, lebo sa previnila proti zákonu. Vieme, ako koná Ježiš. Kto je z vás bez hriechu, nech prvý hodí kameňom. Aký pocit musela mať táto žena, keď jej žalobcovia postupne jeden po druhom odchádzajú. Koľko radosti v tej chvíli zasiahlo jej srdce. A keď jej Kristus vraví: chod’ a už viac nehreš, určite po tejto lekcii lásky a odpustenia, nikdy svoje zlyhanie nezopakovala. Takto by sme mohli pokračovať ďalšími a ďalšími príkladmi, kedy Ježiš plní svoje poslanie – zjavuje Božiu lásku a zachraňuje hriechníkov od večného zatratenia. Drahí bratia a sestry, nachádzame sa v pôstnom období, ktoré nás vyzýva k pokániu, zanechaniu hriechu. V týchto dňoch sa spoločne modlievame pobožnosť krížovej cesty, ktorá nám približuje Ježišovo utrpenie, bolesti a napokon smrť na kríži. Aj na

tejto ceste sa Kristus stretáva s rôznymi ľuďmi. Sú medzi nimi vojaci, ktorí ho zajali a mučili, sú tam i zákonníci a farizeji, ktorí pred Pilátom na neho žalovali, aby sa ho zbavili, ale sú tu i jeho verní – matka, učeník, ktorého miloval, Veronika prejavujúca odvahu, Šimon, hoci donútený, ale predsa pomáhajúci a napokon dvaja hrievnici, ktorí sú tiež odsúdení k smrti. A práve v týchto dvoch mužoch môžeme pochopiť, ako sa dá odpovedať na Ježišovo posolstvo. Môžeme sa zachovať ako zločinec, ktorí sa pridáva na stranu zla. Odmietnuť Ježišovu lásku, ktorú nám dennodenne prejavuje svojimi milosťami. Môžeme ostať hluchými a slepými voči Božím dobrodeniam a milostiam. Nadávať na Boha, hnevať sa na neho kvôli tomu, že nás neuchránil od utrpenia a bolestí, či už zdravotnými alebo vzťahmi v rodine, na pracovisku. Sťažovať sa aký ľažký kríž nám vymeral a položil na naše plecia. Obrátiť sa chrbtom voči Jeho odpusteniu a milosrdenstvu. Pridávať sa k tým, ktorí špinia meno svätej Cirkvi, našej matky. Reptáť proti pápežovi, biskupom, či kniazom. Pošliapať krstné povolanie, zabudnúť na povinnosti vyplývajúce zo sviatosti birmovania, poškvŕniť manželskú prísahu, žiť v hriechu i naďalej. Potom v okamihu smrti aj my budeme reagovať ako hrievník bez ľútosti nad svojimi previnami a naša duša bude odsúdená na večné zatratenie, pretože sme Krista neprijiali, odmietli s ním spolupracovať na šírení jeho lásky, zatvrdili sa vo svojej slabosti a spoliehali sa iba na seba a svoje schopnosti. Alebo je tu aj druhá možnosť. Hrievník, ktorí si uvedomuje svoju krehkosť, náklonnosť na zlé. Verí však v Božie odpustenie. Verí, že milosti, ktoré prijíma vo sviatostiach sú silnejšie ako akýkoľvek hriech, pokušenie, zlo. Ľutuje

svoje zlyhanie, pád a stav duše, ktorá môže znova a znova povstať z prachu, bahna nečistoty. Byť ako zločinec volajúci: Ježišu, zmiluj sa надо mnou. S láskou a vo viere sa pridať k Ježišovi. Zmeniť zmýšľanie svojho srdca, vložiť nádej do Krista, do jeho rúk. Spoliehať sa nielen na svoje sily, ale spojiť ich s Božou pomocou. Veriť, že láska je silnejšia než smrť, odpustenie má väčšiu moc než hnev, že svetlo prežiari každú tmu, že radosť prináša viac osudu ako smútok, že znášanie bolestí s Ním je lepšie ako stážovať sa a žiť bez Noho. Hrievník po jeho pravici z najhlbšieho vnútra svojho srdca prosí: Spomeň si na mňa! Ježiš na všetky doterajšie reči, urážky a výsmechy nereagoval a mlčal. Ale kajúceho zločinca nenechá ani na okamih bez odpovede. Sľubuje mu nesmierne viac, ako dúfal: Hovorím ti, dnes budeš so mnou v raji. Drahí bratia a sestry, toto dnes povedané na kríži zaznieva neustále až do skončenia sveta. Dnes nás Kristus volá. Sme tí hrievníci, ktorí dnes prosíme o odpustenie alebo tí hrievníci, ktorí pokračujú vo svojej pýche, zlobe? Sme tými, ktorí dnes v tomto svätom pôste sľubujú nápravu, zmenu života alebo tí, ktorí zostávajú uväznení svojimi hriechmi a vyhovárajúci sa na dobu, svet, ľudí okolo seba, svoju povahu. Dnes môžeme dosiahnuť radosť z odpustenia, ale tiež môžeme toto odpustenie odmietnuť. Je len na nás ako sa zachováme. Či Kristovo posolstvo necháme vplývať na nás život, alebo ho neprijmeme. 40 dní pôstu nám slúži na to, aby sme sa správne rozhodli, na základe tohto rozhodnutia žili a svojimi skutkami to potvrdzovali. Nech nám k správnemu rozhodnutiu Pán udelí svoje požehnanie a nech tým najkrajším povzbudením pre nás je i dnešné počuté Božie slovo. Kristus odpustil kajúcemu zločincovi a istotne

tak urobí i voči nám, ak uvidí naše odhadanie, ochotu a snahu počas celého nášho pozemského putovania. Potom, keď budeme opúšťať tento svet, keď budeme prežívať posledné chvíle na svojom osobnom kríži, On bude stáť vedľa nás, láskavo sa na nás zahľadí, objíme nás a povie: VERU, HOVORÍM TI, EŠTE DNES BUDEŠ SO MNOU V RAJI. AMEN

Martin Ferenc  
farský administrátor v Ružindole

## Po prázdninách a dovolenkách opäť do práce.

Veľmi rýchlo uplynul čas voľna, dovoľenie a horúcich dní. Počas tohto obdobia sa uskutočnili niektoré podujatia, udalosti. Hned' na začiatku prázdnin Obecný úrad v Suchej nad Parnou v spolupráci s dobrovoľnými hasičmi pripravili pre prázdninujúce deti už 7. ročník Oslavy leta. Podujatie bolo za kultúrnym domom a vďaka úsiliu organizátorov a účasti detí a ich rodičov bolo veľmi vydarené, plné zábavy a súťaží odmenených cenami od sponzorov. Prítomní mohli zhliadnuť aj ukážku požiarneho útoku družstva žiakov. Chcela by som sa v tomto príspevku zamerať na nadšenie, ochotu pomôcť a robiť niečo zmysluplné pre seba a iných a tiež naplnenie hesla z požiarnej zástavy obce „Bohu na slávu, blížnemu na pomoc“ práve členmi nášho DHZ. V obci máme družstvá žien, mužov a žiakov. Letné obdobie je ako stvorené na organizovanie hasičských súťaží. V Suchej nad Parnou boli dve a to 27. júla. Najskôr súťažili žiaci zo Sládkovičova, Bíňoviec, Zelenča a Suchej nad Parnou o pohár starostky obce, kde naše družstvo skončilo na 2. mieste. Po-



*Majstrovstvá Slovenska DHZ v Skalici 11.8.2013*

tom nasledovala Nočná súťaž o pohár starostky obce, ktorej sa zúčastnilo 26 mužských a 7 ženských družstiev. Našim ženám patrilo prvenstvo a nebol to jediný dôležitý úspech. Víťazstvo v Horných Orešanoch na krajskej súťaži, ktorej sa zúčastnili víťazi okresných kôl Trnavského kraja, im zabezpečilo účasť na Majstrovstvach Slovenska DHZ 2013 v Skalici. Tam sme ich spolu s našimi spoluobčanmi a podporovateľmi hasičov prišli 11. augusta povzbudiť. Súťaž sa konala pod záštitou predsedu vlády, podpredsedu vlády a ministra vnútra a nášho



*Otvorenie školského roka 2013/2014*

trnavského župana. Konkurencia bola veľmi silná a rozdiely boli v sekundách. Naše dievčatá sa umiestnili na krásnom 5. mieste na Slovensku. Ďakujeme Vám! Vyjadrením vďaku za dosiahnuté úspechy, reprezentáciu Trnavského kraja a našej Suchej nad Parnou dňa 28.8.2013 bolo prijatie celého družstva žien a predsedu DHZ p. Mareka Surového u starostky obce, kde okrem vrúcneho stretnutia boli im udelené pamätné listy obce Suchá nad Parnou. Po tomto prijatí sa k nám pridali členovia Základnej organizácie zväzu protifašistických bojovníkov a pietnej spomienkou sme si pripomenuli 69. výročie SNP pri pomníku na námestí. Čas voľna sme ukončili 2. septembra 2013 otvorením nového školského roka 2013-2014 a privítali sme v dvoch triedach najmä našich prváčikov. Záverom, milí čitatelia Duchovných ozvien, mi dovoľte podľať všetkým, ktorí sa podieľajú na vytváraní podmienok pre zmysluplné trávenie voľného času, pomocí druhým a reprezentácií našej Suchej nad Parnou.

S úctou Daniela Balážová  
starostka obce Suchá nad Parnou

### Dychovka na dovolenke

Skončil sa čas prázdnin, čas dovoleniek. Každý ho prežil podľa svojich možností ako najlepšie vedel, aby načerpal síl do ďalších dní, týždňov, mesiacov. O toto sa snažila, ako každý rok, aj naša dychovka. Väčšina jej členov aj s rodinami dovolenku trávila spoločne v Taliansku. Žiaľ, ani tento rok sme nemohli pre neúplnosť zopakovať úspech z predošlých rokov, kedy sme našu obec zviditeľňovali ľudovou hudbou priamo na námestí. Čo sa nepodarilo v Taliansku, vynahradili



sme na Orave v Habovke, v rodisku nášho niekdajšieho pána farára, dekana Martina Ondroša. 28. augusta sme chceli ešte využiť predĺžený víkend. V počte dvadsaťšesť sme sa ubytovali u jeho príbuzných. Brali nás ako turistov a tak sme sa aj do poobedia správali, urobili sme si túru či už do roháčov alebo do Kvačianskej doliny na prehliadku historického vodného mlyna. Navečer sme ale vytiahli naše pracovné nástroje a Habovkou sa začali niesť prvé tóny našich ľudových piesní. Hudba a spev začali pritiahať prekvapených zvedavcov. Potom sme urobili prekvapenie v penzióne, kde sme hrali vyše hodiny. Netušili sme, že toto bola iba príprava k druhému dňu, kedy nás volali takmer z domu do domu, aby sme im zahráli. Takto sme rozveselovali celú ulicu až do neskorého večera, kedy nám



tma zakryla noty a spevákom texty piesní a museli sme ukončiť naše úspešné tăženie. Voľné dni ubehli rýchlejšie, ako sme čakali. Museli sme sa vrátiť so slúbom, že sa do Habovky vrátíme na dlhšie. Takoto aktívne dovolenky upevňujú náš kolektív a predovšetkým zviditeľňujú našu obec a jej kultúru.

SMVHT



## Jeden (ne)obyčajný deň v našom živote

Mám tu česť patrīť k členkám dobrovoľného hasičského zboru v našej obci. O našich úspechoch, ale aj čiastočných neúspechoch ste sa dočítali na inom mieste nášho mesačníka. Teraz by som vám chcela napísat o dni, keď sme sa všetky stretli v našom kultúrnom dome. V stredu 28. augusta nás pozvala naša pani starostka Daniela Balážová na návštevu. Stretli sme sa v zasadučke v KD vyobliekané do slávnostných uniform. S nami prišiel aj náš veliteľ Marek Surový a obecná kronikárka pani Ružena Orešanská. Pani starostka nás čo najsrdečnejšie privítala a veľmi peknými slovami nám podčakovala za dôstojné reprezentovanie našej obce na Majstrovstvách Slovenska dobrovoľných hasičských zborov a hasičského dorastu v Skalici. Zablahožela nám tiež k dosiahnutým výsledkom a popriala nám veľa úspechov v nasledujúcom finále západoslovenskej hasičskej ligy. Pri tejto príležitosti nám odovzdala pamätné listy. Prekvapil nás aj náš veliteľ, ktorý nám odovzdal sladké odmeny a každá sme dostali špeciálne povýšenie. Potom nás čakalo pohostenie, ktoré pripravili pracovníčky obecného úradu. Pri ľnom a pri príjemnom rozhovore nám veľmi rýchlo ušiel čas. Kedže bol predvečer vý-

ročia SNP, všetky sme si íšli uctiť našich občanov padlých v povstaní položením kyticke k pomníku SNP v našej obci. Chcela by som sa podčakovať pani starostke v mene všetkých hasičiek za krásne popoludnie, ktoré pre nás pripravila a dúfam, že v takýchto úspechoch budeme pokračovať aj nadalej.

Marianka Babišová

## Výsledky farského stolnotenisového turnaja 14.04.2013



Kategória dorastenci:

- 1.miesto: Tomáš Marekovič
- 2.miesto: Pavol Popovič
- 3.miesto: Silvia Marekovičová

Kategória žiaci:



1.miesto: **Matej Mišo**

2.miesto: **Erik Benovič**

3.miesto: **Johana Hečková**

## Farské oznamy

### Bohoslužby na september

*rozpis je orientačný, rozhodujúce sú nedelné farské oznamy*

#### Sv. omše v týždni

utorok až piatok v Suchej o 18.00

streda v Košolnej o 17.00

štvrtek vo Zvončíne o 17.00

#### Sv. omše v nedele a vo sviatok

**1. september – 22. nedela v cezročnom období**

18.00 – Zvončín, v sobotu večer s platnosťou na nedelu

7.30 a 10.30 – Suchá; 9.00 – Košolná

**8. september – 23. nedela v cezročnom období**

18.00 – Košolná, v sobotu večer s platnosťou na nedelu

7.30 a 10.30 – Suchá; 9.00 – Zvončín

**14. september – Povýšenie Svätého kríža**

09.00 – Košolná

**15. september – Sedembolestná Panna Mária**

18.00 – Zvončín, v sobotu večer s platnosťou na nedelu (slávnosť)

7.30 a 9.00 – Suchá;

10.30 – Košolná, hodová sv. omša

**21. september – Matúš, apoštol, evanjelista**

07.30 – Suchá

**22. september – 25. nedela v cezročnom období**

18.00 – Košolná, v sobotu večer s platnosťou na nedelu

7.30 a 10.30 – Suchá; 9.00 – Zvončín

**29. september – 26. nedela v cezročnom období**

18.00 – Zvončín, v sobotu večer s platnosťou na nedelu

7.30 a 10.30 – Suchá; 9.00 – Košolná

#### adorácia

V Suchej vo štvrtok po sv. omši do 19.00, na prvý piatok v mesiaci hodinu pred sv. omšou

#### litánie

V Suchej v nedeli popoludní o 14.15, prvú nedelu v mesiaci po farskej sv. omši

#### jesenné kántrové dni

18., 20. a 21.9. sú kántrové dni, obsahom je podávanie za úrodu.

## Pripravované akcie

**09.09. - 13.09. – púť do Lichne (Poľsko)**

**15.09. - hody v Košolnej (Povýšenie sv. kríža)**

22.09. - Národný pochod za život v Košiciach

## Júl a august v našej farnosti

#### krsty:

\* 24.04.2013 Marko Miškolci, Trnava

\* 04.06.2013 Leo Novák, Košolná

\* 12.10.2011 Charlie Michael Sullivan, Canvey Island (Anglicko)

\* 05.07.2013 Elizabeth Angletová, Suchá

\* 08.12.2006 Zara Mária Korček, Vajnory

\* 05.03.2009 Marco Dávid Korček, Vajnory

\* 19.03.2013 Oliver Baláži, Košolná

\* 15.06.2013 Kristína Lukáčková, Dolné Orešany

\* 27.04.2013 Olívia Kováscová, Košolná  
(pokračovanie na str. 8)

**September 2013**  
**cezročné obdobie**

**Ne 1 22. nedel'a v cezročnom období**

Po 2 Ingrida, rehoľníčka

Ut 3 Gregor Veľký, pápež, učiteľ Cirkvi

St 4 Rozália

Št 5 bl. Matka Tereza, panna, rehoľn.

Pi 6 Zachariáš, prorok

So 7 košickí mučeníci

**Ne 8 23. nedel'a v cezročnom období**

Po 9 Peter Claver, kňaz

Ut 10 Mikuláš Tolentínsky, kňaz, rehoľn.

St 11 Emilián, biskup

Št 12 meno Preblahoslavenej Panny Márie

Pi 13 Ján Zlatoušty, biskup, uč. Cirkvi

**So 14 Povýšenie Svätého kríza****Ne 15 Sedembolestná Panna Mária**

Po 16 Kornel, pápež a Cyprián, biskup, muč.

Ut 17 Róbert Bellarmín, biskup, uč. Cirkvi

St 18 Jozef Kupertínsky (Kántry)

Št 19 Január, biskup, mučeník

Pi 20 O.K.Taegon a P.Ch.Hasang a spol.  
mučeníci (Kántry)

So 21 Matúš, apoštola, evanjelista (Kántry)

**Ne 22 25. nedel'a v cezročnom období**

Po 23 Pio z Pietrelciny, kňaz

Ut 24 Panna Mária de' Mercede

St 25 Kleopas

Št 26 Kozma a Damián, mučeníci

Pi 27 Vincent de Paul, kňaz

So 28 Václav, mučeník

**Ne 29 26. nedel'a v cezročnom období**

Po 30 Hieronym, kňaz, učiteľ Cirkvi

*Majme súcit s nedostatkami blížneho,  
nezabúdajme, že ak by Boh nad nami  
nedržal svoju ruku, konali by sme ešte  
horišie.*

Sv. Filip Neri

**Júl a august v našej farnosti**  
(pokračovanie zo str. 7)

**sobáše:**

10.8. Miroslav Huljak a Marianna Konopová

17.8. Ľuboš Behúl a Lenka Orlická

31.8. Adam Kováč a Dominika Žáková

**birmovka:**

28.7. Martina Mosná, Moskva

**pohreby:**

+ 30.6. Ignác Paulovič, Suchá, 72 r.

+ 9.7. Mária Klimová, Suchá, 67 r.

+ 24.7. František Tajenár, Suchá, 92 r.

+ 15.8. Anna Ostrížová, Košolná, 77 r.

+ 24.8. Vladimír Lančarič, Trnava, 72 r.

**Úmysly Apoštolátu modlitby  
na september 2013**

**• Všeobecný:** Aby dnešní ľudia, často prehlušovaní hlukom sveta, nanovo objavili hodnotu ticha a načúvali Božiemu hlasu, ako aj hlasu bratov a sestier.

**• Misijný:** Aby sa prenasledovaní kresťania svojím utrpením v mnohých častiach sveta stali svedkami Kristovej lásky.

**• Úmysel KBS:** Nech sa na príhovor slovanských vierožvestov sv. Cyrila a Metoda, ktorí náš národ priviedli k úcte voči Bohorodičke, naša viera stáva podnetom na prinášanie obetí za svoju vlast.

Farský mesačník DUCHOVNÉ OZVENY

Vydáva Rímskokatolícka cirkev, farnosť Suchá nad Parnou, č. 431, PSČ 919 01.

Tel.: 033 / 55 80 144.

šéfredaktor: Peter Škultéty, administrátor  
grafický editor: Daniela Martinkovičová  
náklad: 400 výtlačkov

S povolením Arcibiskupskeho úradu  
v Trnave zo dňa 3.8.1998, č. 2663/98

Registrácia MK SR, č. 1/2001

ISSN 1337-5849

Cena: dobrovoľný príspevok